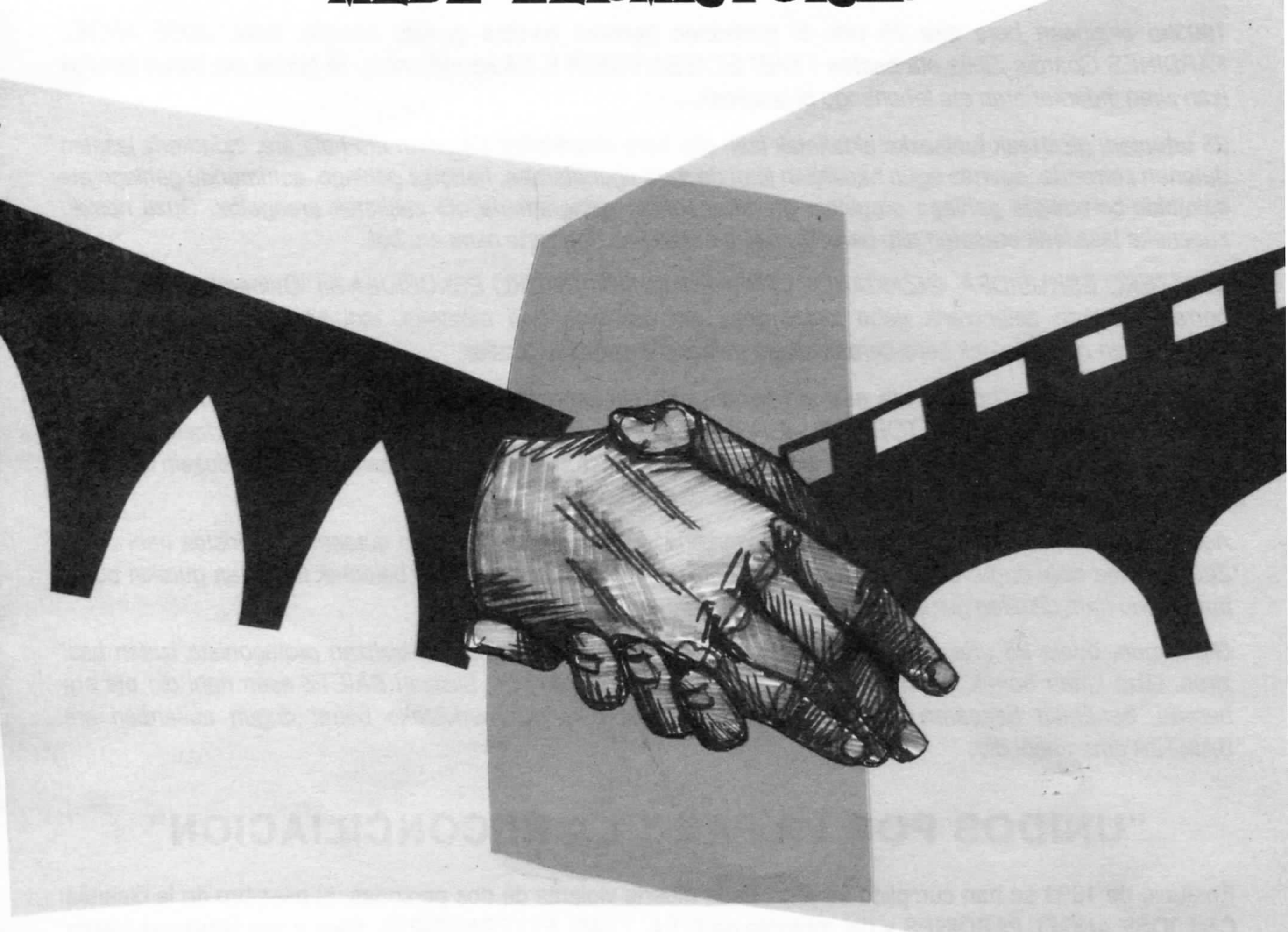
"BAKEAREN ETA ADISKIDETZEAREN ALDE ELKARTURIK"



"UNIDOS POR LA PAZ Y LA RECONCILIACION"

GIZA KATEA - CADENA HUMANA

Abenduak 26 Diciembre 1993

Eguerdiko 12etan - 12 del mediodía

BILLABONA • BENTAUNDI

Antolatzaileak - Organizan: BAKEAREN ALDEKO TALDEAK - GRUPOS POR LA PAZ

- ATAUN
- AMARA-BERRI (Donostia)
- BEASAIN
- EIBAR
- GETARIA
- IRUN - HONDARRIBIA
- LAZKAO
- ORDIZIA
- ORERETA - RENTERIA
- PASAI ANCHO
- TOLOSA
- ZALDIBIA
- ZARAUTZ
- ZUMAIA

UNIVERSITARIOS DE E.U.T.G. (Donostia)

DENON ARTEAN - PAZ Y RECONCILIACION

COORDINADORA GESTO POR LA PAZ DE EUSKALERRIA

"BAKEAREN ETA ADISKIDETZEAREN ALDE ELKARTURIK"

1993ko ekainean bete dira 25 urte bi pertsonen heriotza bortitza gertatu zenetik. Bata, JOSE ANGEL PARDINES Goardia Zibila eta bestea TXABI ETXEBARRIETA E.T.A.ko militantea. Bi horiek.eta beren familiak izan ziren indarkeriaren eta lehenengo bi jasaileak.

25 urteotan, gizarteak funtsezko aldaketak izan ditu bere elkarbizitza-sisteman eta hala ere, indarkeria jasaten dutenen zerrenda, egunez egun handitzen joan da gure egunetararte, heriotza gehiago, sufrimendu gehiago eta eskubide-bortxaketa gehiago eraginez, gorrotoa sortuz, ezineramana eta zatiketak areagotuz. Guzti horrek, zuzeneko jasaileak erasaten ditu bereziki, baina azken finean gizarte osoa ere bai.

BIZITZEKO ESKUBIDEA, GIZAKIAREN LEHENENGO OINARRIZKO ESKUBIDEA da. Gainerako eskubideak, horren izantzari zalantzarik gabe lotuta doaz eta eskubide hori moztean, aldi berean eta automatikoki desagertzen dira gizakiak bere-bereak dituen gainerako eskubide guztiak.

Zilegi da pertsonen, herrien eta nazioen berezitasun eta zehaztasunen alde borroka egitea, baina beti ere BIZITZAREKIKO ERRESPETORIK ZUHURRENA izanez. Posible izan behar du denok sartzeko moduko bakea, besteak jokoz kanpo uzten eta indarkeria eta izua metodo gisa defendatzen ez dituen edozein ideologia ere askatasun-sistema batean onargarri eta defendagarri izango duena.

Adizkidetzean sinisten dugu. Gure mezua, indarkeria erabiltzen eta bultzatzen dutenengana iristea nahi dugu. Zauriak istea nahi dugu. Bake, zuzentasun eta giza eskubide guztien aldeko baloreak finkatzen gurekin buruz buru landu nahi dituzten guztiei luzatu nahi diegu eskua.

Gipuzkoan, duela 25 urte, heriotza, gorrotoa eta beldurra, gure eguneroko bizitzan protagonista izaten hasi ziren. Giza katea honek, zentzu baikor eta eraikitzailea izan nahi du; bizitzari BAIETZ esan nahi dio eta era berean, benetako bakearen eta adiskidetzearen bidea behingoz aurkitzeko behar dugun ausardiari ere BAIETZA eman nahi dio.

"UNIDOS POR LA PAZ Y LA RECONCILIACION"

En Junio de 1993 se han cumplido 25 años de la muerte violenta de dos personas, el miembro de la Guardia Civil JOSE ANGEL PARDINES y del militante de E.T.A. TXABI ETXEBARRIETA. Ellos y sus familiares fueron las primeras víctimas de la violencia y el terrorismo.

En estos 25 años, la sociedad ha modificado sustancialmente su sistema de convivencia y a pesar de ello, la lista de víctimas de la violencia se ha ido incrementando hasta nuestros días, provocando más muertes, más sufrimiento, más violaciones de derechos, generando odio, intolerancia, divisiones, que afectan especialmente a las víctimas directas y en definitiva a toda la sociedad.

El DERECHO A LA VIDA, es el PRIMER DERECHO FUNDAMENTAL de la PERSONA HUMANA. Los demás derechos van inequivocamente unidos a la existencía de éste, y al cercenarlo, desaparecen simultánea y automáticamente los demás derechos existentes e inherentes al ser humano.

Es lícita la lucha por la consecución de los derechos de las personas, de las peculiaridades y especificidades de los pueblos y naciones, pero enmarcada en el más ESTRICTO RESPETO DE LA VIDA. Ha de ser posible una paz en la que quepamos todos, en la que cualquier ideología, que no excluya al otro y que no defienda la violencia y el terror como método, sea admisible y defendible en un sistema de libertades.

Creemos en la reconciliación. Deseamos que nuestro mensaje llegue a quienes siguen practicando y apoyando la violencia. Queremos que las heridas cicatricen. Tendemos la mano a todos los que quieren trabajar con nosotros, codo con codo, por asentar los valores de la paz, la justicia y el respeto de todos los derechos humanos. Es responsabilidad de todos encontrar un camino de concordia para convivir sin destrozarnos.

En Gipuzkoa, hace 25 años, la muerte, el odio y el miedo empezaron a ser protagonistas de nuestra vida cotidiana. Esta cadena humana quiere tener un sentido positivo y constructivo; quiere ser un SI a la vida y a la valentía que, necesitamos para encontrar, de una vez por todas, un camino de autentica paz y reconciliación.